Mango Grove Inscription (Thai language inscription 1, Side 1)

Arlo Griffiths

Author of digital edition: Arlo Griffiths

Identifier: DHARMA_INSCIKthaiTest

Repository: Khmer (tfc-khmer-epigraphy)

File path: texts/xml/DHARMA_INSCIKthaiTest.xml

Languages: Pali [Script (unspecified)], Sanskrit [Script (unspecified)], Undetermined [Script (unspecified)]

Commit: 2026-11-14 14:32 (f68ac07), last modified 2026-09-17 01:54 (2c24a58)

Edition

〈1〉 [□□□]□□□□□ □□□□□ □□□ □□□ [2×]〈2〉 [...] □□□□ □□□□□□ □□ □□□ □□□ [...]〈3〉 [□□□]□ □□□□□ □□□ □□ □□□ □□□□ □□ [...]〈4〉 [...] □□ □□ □□□□ □□□□□ □□□□ □□[□□□]〈5〉 [...] □□ □□□□□□□□□□□ □□ □□□ □[□□□]〈6〉 □□□ □□ □□□□□ □□□□□□□□□□□ [□□□□]〈7〉[□]□□ □□□ □□ □□□ □ □□□ □□[□] [□□]〈8〉□ □□□ □□□□ □□□□□ □□□□□□[□ □□]〈9〉□□□□ □□□□□□ □□□□□□ □□[□ □□]〈10〉 □□□ □□ □□□□□□ □□□□□ □□□ □□□□ [□□□]〈11〉*[□□]*□□□□ □□□□□□□□ □□ □□□□□ *[□□□]*〈12〉□□□ □□ □□□ □□□ □□□ □□□□ □□[□]〈13〉 □□□□ □□□ □□□□ □□□ □□ □□□ □□□□□〈14〉□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□ □□□[□]〈15〉 □□□ □□□ □□□ □□□□□□□□□□□*¡□□□□!*

Apparatus

〈10〉 [□□□]- FAD ◇ *[...]* C GPN.

Bibliography

This “Mango Grove inscription” written in Thai (Siamese) is very similar in its content with the Khmer-language inscription of the same name. As the latter, it is dated 1283 Śaka (1361 CE). This inscription was first reported by Lunet de la Jonquière in 1912. It was first edited in 1917 by George Cœdès, who published a revised edition and French translation in 1924. It was edited again by Griswold & Prasert na Nagara, with a translation into English. Several editions in Thai have been published (mostly by the Fine Arts Department (Krom Silapakorn) from 1968 until 2005.

Primary

Cœdès, George. 1917. “Documents sur la dynastie de Sukhodaya.” BEFEO 17 (2), pp. 1–47. DOI: 10.3406/befeo.1917.5317. [URL].

[C] Cœdès, George. [2467 BE] 1924. *Prachum charuek sayam phak thi 1: charuek krung sukhothai; Recueil des inscriptions du Siam, première partie : Inscriptions de Sukhodaya*. 1st. Recueil des inscriptions du Siam. Bangkok: Vajiranana National Library of Siam. [URL]. Item V, pages 103–109.

[GPN] Griswold, Alexander Brown & Prasert Na Nagara [□□□□□□□□ □ □□□]. 1973. “The epigraphy of Mahādharmarāja I of Sukhodaya. Epigraphic and historical studies, no. 11, part I.” JSS 61 (1), pp. 71–179. [URL]. Pages 145–159.

[FAD] Fine Arts Department of Thailand [□□□□□□□□□□]. [2547 BE] 2004. *Prachum charuek phak thi 8 charuek Sukhothai [Collection of inscriptions, part 8: Inscriptions of Sukhothai]*. Reprint. Bangkok: Fine Arts Department. [URL]. Pages 71–76.

Secondary

Lunet de Lajonquière, Étienne Edmond. 1912. “Essai d’inventaire archéologique du Siam.” BCAI 1, pp. 19–181. Page 52.